

# Mitteilungen

## der Gemeinde Möttingen

**Öffnungszeiten Gemeindeamt:** Montag: 8.00 - 12.00 Uhr, Mittwoch: 8.00 - 12.00 Uhr u. 14.00 bis 16.00 Uhr,  
Dienstags geschlossen, Donnerstag: 8.00 - 12.00 u. 13.00 - 18.30 Uhr, Freitag: 8.00 - 13.00 Uhr

Nichtamtliche Nachrichten  
der Gemeinde Möttingen

mit den Ortsteilen

Möttingen  
Balgheim  
Appetshofen  
Lierheim  
Kleinsorheim  
Enkingen



### Impressum:

**Erscheinen:** Monatlich  
**Anzeigenschluss:** 25<sup>ter</sup> des Vormonats  
bis spätestens 8.00 Uhr  
**Anzeigenpreis:** 3,00 Euro/cm Texthöhe  
**Anschrift:** Gemeinde Möttingen  
Pfarrgasse 6  
86753 Möttingen  
**Telefon:** 09083/9610-0  
**Telefax:** 09083/9610-15  
**Internet:** [www.moettingen.de](http://www.moettingen.de)  
**E-Mail:** [gemeinde@moettingen.de](mailto:gemeinde@moettingen.de)

Verantwortlich für den Inhalt der  
Gemeindebekanntmachungen:

1. Bgm. der Gemeinde Möttingen Erwin Seiler  
oder sein Vertreter im Amt.

### Bankverbindung:

**Raiffeisen-Volksbank Ries eG:** Konto-Nr. 64 10367, BLZ 720 693 29,  
IBAN: DE46 7206 9329 0006 4103 67, BIC: GENODEFINOE  
**Sparkasse Nördlingen:** Konto-Nr. 105 023, BLZ 722 500 00  
IBAN: DE77 7225 0000 0000 1050 23, BIC: BYLADEM1NLG

Nummer 11/2015 - Im November 2015

## Gemeindebekanntmachungen

### Bürgerversammlungen 2015

Die Gemeinde Möttingen lädt hiermit alle Gemeindeglieder recht herzlich zu den Bürgerversammlungen im Jahr 2015 ein und hofft auf rege Teilnahme. Unter anderem wollen wir über das geplante Bürgerzentrum und das Flüchtlingsthema informieren.

**Beginn ist jeweils um 20.00 Uhr!**

- ◆ **Enkingen:** Donnerstag, den 12.11.2015, im Schützenheim der Eggerschützen.
- ◆ **Möttingen:** Samstag, den 14.11.2015 im Sportheim des TSV Möttingen.
- ◆ **Kleinsorheim:** Dienstag, den 17.11.2015, im Gasthaus Schröppel.
- ◆ **Balgheim:** Donnerstag, den 19.11.2015, im Vereinsheim „Zur Alten Schule“.
- ◆ **Appetshofen/Lierheim:** Samstag, den 21.11.2015, im Gasthaus Trüdinger.

## Termine Gemeinderatssitzungen

Die nächsten öffentlichen Gemeinderatssitzungen finden voraussichtlich am Montag, den 09.11.2015 (Uhrzeit noch nicht bekannt, voraussichtlich 18.30 Uhr), am Dienstag, den 24.11.2015 um 19.30 Uhr und am Montag, den 30.11.2015 um 19.30 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindeamtes Möttingen statt.

Eventuelle Änderungen und den Beginn der Sitzungen können Sie zu gegebener Zeit aktuell auf der Gemeindehomepage oder in den Bekanntmachungskästen der Gemeinde nachlesen.

## Recyclingtermine/Abfuhrtermine

Die Abfuhrkalender für jeden Ortsteil können im Internet eingesehen werden unter <http://www.awv-nordschwaben.de>

➔ **Papiertonnenleerung:** Jeweils am Montag, den 09.11.2015 und 07.12.2015.

→ **Papiertonnenleerung in Balgheim (mit der Betzenmühle und der Donismühle):**

Jeweils am Mittwoch, den 18.11.2015 und 16.12.2015.

→ **Abholung gelber Sack:** Jeweils am Freitag, den 06.11.2015 und 04.12.2015.

→ **Abholung gelber Sack in Balgheim (mit der Betzenmühle und der Donismühle):** Jeweils am Freitag, den 20.11.2015 und 18.12.2015.

→ **Restmüllabfuhr (außer Enkingen) 14-tägig:** Jeweils am Donnerstag, den 12.11.2015 und 26.11.2015.

→ **Restmüllabfuhr in Enkingen (14-tägig):** Jeweils am Dienstag, den 03.11.2015, 17.11.2015 und 01.12.2015.

→ **Biotonnenabfuhr (wöchentlich) in Möttingen und Balgheim:** Jeweils am Montag, den 02.11.2015, 09.11.2015, 16.11.2015, 23.11.2015 und 30.11.2015.

→ **Biotonnenabfuhr in Appetshofen/Lierheim:** Jeweils am Mittwoch, den 04.11.2015, 11.11.2015, 18.11.2015, 25.11.2015 und 02.12.2015.

→ **Biotonnenabfuhr in Kleinsorheim:** Jeweils am Dienstag, den 03.11.2015, 10.11.2015, 17.11.2015, 24.11.2015 und 01.12.2015.

→ **Biotonnenabfuhr in Enkingen:** Jeweils am Donnerstag, den 05.11.2015, 12.11.2015, 19.11.2015 und 26.11.2015.

• **Öffnungszeiten Recyclinghof und Grünsammelplatz Möttingen:**

Der Recyclinghof/Grünsammelplatz an der Balgheimer Straße ist **jeden Samstag von 9.00-12.00 Uhr geöffnet!** Hackschnitzelfähiges Material wird auf dem Grünsammelplatz kostenlos angenommen. Gegen Gebühr kann auch kompostierbares Material, wie z.B. Gras und Laub, abgegeben werden. Größere Mengen sollten jedoch auf den Grünsammelplatz in Nördlingen gefahren werden, da man dort direkt abkippen kann und das Grüngut nicht in Container schaufeln muss.

• **Erdaushubdeponien in Möttingen:**

Bei den Erdaushubdeponien gibt es keine regelmäßigen Öffnungszeiten mehr.

Erdaushub kann aber nach telefonischer Rücksprache mit den Deponieleitern weiterhin abgegeben werden. Die Deponiewärter sind zur Terminabsprache von Erdaushubanlieferungen unter folgenden Telefonnummern zu erreichen:

- Herr Hohmann (Deponien Kleinsorheim und Balgheim) unter der Telefonnummer 09083/1439 oder Handy 0162/6926302.
- Herr Frank (Deponie Appetshofen) unter der Handynummer 0171/4044573.

## Familiennachrichten

### ➔ **Jubilare der Gemeinde:**

- Frau Rosa Bachmann aus Kleinsorheim feierte Ihren 80. Geburtstag am 04.10.2015.

### ➔ **Neue Erdenbürger in Möttingen:**

- Hannes Stolch, geb. am 24.09.2015 in Nördlingen, Sohn von Nadja und Martin Stolch aus Möttingen.
- Tim Seiler, geb. am 09.10.2015 in Nördlingen, Sohn von Franziska Schmid und Florian Seiler aus Möttingen.

### ➔ **Die Ehe haben geschlossen:**

- Frau Nicole Künzler geb. Schürer und Herr Michael Künzler aus Balgheim am 10.10.2015.

Allen Genannten und nicht Genannten unsere herzlichsten Glückwünsche!

## Weihnachtsbäume gesucht

Tannenbäume und schöne Fichten aus heimischen Gärten als Weihnachtsbäume für Kirchen und Dorfplätze gesucht. Bitte melden! Telefon 9610-0.

## Flüchtlinge und Asylbewerber in der Gemeinde Möttingen

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

in das Anwesen Romantische Str. 55 in Möttingen sind inzwischen die ersten syrischen Flüchtlinge mit ihren Kindern eingezogen (8 Personen). Es haben schon ein paar sehr nette Kontakte zwischen der Gemeinde, den ehrenamtlichen Helfern und den Familien stattgefunden. Die Familien sind äußerst freundlich und freuen sich, dass sie in Möttingen eine vorläufige Bleibe gefunden haben. Sie wurden mit dem Nötigsten versorgt, es fehlen aber noch einige Gebrauchsgegenstände.

### **Freiwillige für Deutschunterricht gesucht!**

Die Neuankömmlinge sprechen zwar teilweise Deutsch, möchten sich aber besser verständlich machen und am öffentlichen Leben teilnehmen. Hierfür würden sie gerne ihre Deutschkenntnisse vertiefen bzw. die Deutsche Sprache erlernen. Wir suchen deshalb ehrenamtliche Helfer, die bereit wären mit den Asylbewerbern Deutsch zu lernen. Bitte melden Sie sich auf dem Gemeindeamt (Telefon 9610-0).

### **Containerunterkünfte im Kreuzweg 22**

Der Gemeinderat Möttingen hat in seiner Sitzung vom 12.10.2015 sein gemeindliches Einvernehmen für die Bebauung des Grundstückes Kreuzweg 22 mit einer Containeranlage aufgrund der hohen Belegungszahl (bis zu 50 Plätze) nicht erteilt. Ob das Grundstück für das Bauvorhaben mit bis zu 50 Belegungsplätzen geeignet ist, wird zurzeit noch vom Landratsamt Donau-Ries geprüft. Wir werden Sie weiter unterrichten, sobald wir mehr Informationen haben.  
Ihr Bürgermeister Erwin Seiler

### **Ausstattungsgegenstände für Flüchtlinge und Asylbewerber gesucht!**

Der Gemeinde Möttingen wurde mitgeteilt, dass noch bestimmte Gegenstände wie z.B. kleine Fernsehische, Kommoden bzw. Sideboards, Fahrräder, kleine Kleiderschränke, Bettdecken und Kissen, Töpfe, Geschirr und Fernseher gesucht werden. Spenden bitte auf keinen Fall auf der Gemeinde abgeben oder vor den Unterkünften ablagern. Bitte melden Sie sich bei Herrn David Bekiesch unter der Telefonnummer **0170/9666987**, wenn Sie Gebrauchsgegenstände spenden wollen.

### **Unfallversicherungsschutz für ehrenamtliche Helfer - Unterstützung für Flüchtlinge**

#### **Die Kommunale Unfallversicherung (KUVB) gibt bekannt:**

In vielen bayerischen Kommunen hat die hohe Zahl von Flüchtlingen eine Welle von Hilfsbereitschaft und Unterstützung ausgelöst. Viele Bürgerinnen und Bürger packen freiwillig und unentgeltlich mit an, erteilen Deutschunterricht, sortieren gespendete Kleidung, unterstützen bei Behördengängen oder organisieren Freizeitaktivitäten. Aber wer hilft, wenn den Helfern selbst etwas zustößt?

Wie bei anderen ehrenamtlichen Tätigkeiten – zum Beispiel im Elternbeirat oder bei der Freiwilligen Feuerwehr – genießen auch Menschen, die sich für Flüchtlinge engagieren, gesetzlichen Unfallversicherungsschutz. Voraussetzung ist, dass die Kommune die organisatorische Regie übernimmt. Das heißt, dass sie für die Einteilung und Überwachung der zu erledigenden Aufgaben zuständig ist und nach außen als Verantwortliche auftritt.

Ebenfalls gesetzlich unfallversichert sind Personen, die sich als Mitglieder von Verbänden oder privaten Organisationen wie z.B. Vereinen im Auftrag oder mit ausdrücklicher Einwilligung bzw. schriftlicher Genehmigung der Kommune ehrenamtlich in der Flüchtlingshilfe engagieren. In beiden Fällen ist die KUVB der zuständige Versicherungsträger.

Versichert sind alle Tätigkeiten, mit denen die Kommune die Bürgerinnen und Bürger aus ihrem Aufgabenbereich betraut, aber auch die Hin- und Rückwege zum Einsatz. Verletzt sich ein Helfer hierbei, springt die gesetzliche Unfallversicherung ein und übernimmt die Kosten für Heilbehandlung, Arzneimittel oder Rehabilitation.

Unfälle von ehrenamtlichen Helfern meldet die Kommune – wie bei ihren eigenen Beschäftigten – über eine Unfallanzeige direkt bei der KUVB.

Weitere Informationen rund um die gesetzliche Unfallversicherung gibt es unter [www.kuvb.de](http://www.kuvb.de)

### **Informationen zum neuen Bundesmeldegesetz**

Zum **01. November 2015** tritt ein bundesweit einheitliches Bundesmeldegesetz in Kraft, das die 16 Landesmeldegesetze ablöst. Das Bundesmeldegesetz bringt einige neue gesetzliche Vorgaben mit sich. Die wichtigsten Neuerungen werden im Folgenden dargestellt.

#### **Wohnungsgeberbestätigung:**

Ab dem 01.11.2015 hat der Meldepflichtige bei der An-, Um- und Abmeldung eine schriftliche Bestätigung vorzulegen, in der der Wohnungsgeber den Ein- oder Auszug bestätigt.

Bei Bezug einer Wohnung durch den Eigentümer selbst erfolgt die Bestätigung des Wohnungsgebers als Eigenerklärung der meldepflichtigen Person.

Amtliche Formulare für die Bestätigung des Wohnungsgebers können ab sofort auf der Gemeindehomepage unter der Internetadresse <http://www.moettingen.de/Vordrucke.htm> abgerufen werden und liegen im Einwohnermeldeamt zur Abholung bereit.

### Meldepflicht:

Ab dem 01.11.2015 beträgt die Meldepflicht bei Bezug einer neuen Wohnung **zwei Wochen**. Eine Anmeldung im Voraus ist weiterhin gesetzlich nicht vorgesehen. Bei einem Umzug innerhalb Deutschlands besteht lediglich eine Anmeldepflicht bei der neuen Gemeindeverwaltung. Eine Pflicht zur Abmeldung besteht nur bei der Aufgabe einer Nebenwohnung oder einem Wegzug ins Ausland. Auch hier beträgt die neue Meldefrist zwei Wochen.

Neu geregelt wurde, dass nun eine vorzeitige Abmeldung, frühestens **eine Woche vor dem Wegzug in das Ausland**, möglich ist. Bei einer Abmeldung in das Ausland ist vom Betroffenen künftig auch die Adresse im Ausland anzugeben.

### Kurzaufenthalt in einer Wohnung bis zu 3 Monaten:

Wer nicht für eine Wohnung im Inland gemeldet ist, kann bis zu **3 Monaten** in einer Wohnung leben, ohne sich für diese anzumelden (Besuche aus dem Ausland).

### Besucherregelung:

Wer im Inland für eine Wohnung gemeldet ist, kann bis zu **6 Monate** in einer weiteren Wohnung im Inland wohnen, ohne dort gemeldet zu sein.

**In-Kraft-Treten der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Weilerfeld“ gemäß § 10 Abs. 3 Satz 4 Baugesetzbuch (BauGB)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Möttingen hat in seiner Sitzung vom 20.04.2015 die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Weilerfeld“ als Satzung beschlossen (§ 10 Abs. 1 BauGB).

Mit dieser öffentlichen Bekanntmachung tritt die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Weilerfeld“ nach § 10 Abs. 3 Satz 4 BauGB in Kraft.

Jedermann kann den Bebauungsplan mit Satzung, Begründung und der allgemeinen Vorprüfung auf Umweltverträglichkeit des Einzelfalls in der

**Gemeinde Möttingen,  
Pfarrgasse 6, 86753 Möttingen (Zimmer 2),**

während der üblichen Dienststunden einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen. Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde Möttingen geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird. Möttingen, den 19.10.2015.

Gezeichnet: Erwin Seiler, Erster Bürgermeister

## **Allgemeines**

Für den Inhalt sind die Inserenten selber verantwortlich!

### **'s Dorftheater Balgheim:**

's Dorftheater Balgheim führt im Vogelbauerhof das Stück „*D'r Lottogewinn*“ oder „*Wenn Opa über die Stränge schlägt*“ auf! Näheres siehe Rubrik „Balgheim“.

## ➔ **Bürgersprechstunde der Polizei in der Gemeinde Möttingen:**

In den Polizeidienststellen hieß es die vergangenen Jahre bundesweit immer öfter: bei mir wurde eingebrochen. Mehr als 400 Mal schlagen die Täter täglich irgendwo in Deutschland in Häusern oder Wohnungen zu, hebeln blitzschnell Fenster und Türen auf. Die häufigste Beute dabei ist Bargeld, Schmuck und kleinere Elektrogeräte. Dabei hätten viele Einbrüche vermieden werden können.

In sogenannten „Bürgersprechstunden“ wird die Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle in den kommenden Wochen in verschiedenen Gemeinden direkt vor Ort sein und zeigen, welche Möglichkeiten es gibt, um sein Haus oder seine Wohnung zu schützen.

**Die Bürgersprechstunde in der Gemeinde Möttingen findet am Mittwoch, den 25.11.2015, von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr im Gemeindeamt Möttingen, Pfarrgasse 6, 86753 Möttingen, statt. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen!**

Die Termine zu den weiteren Sprechstunden entnehmen Sie bitte den Flyern, die im Rathaus ausgelegt sind. Zusätzlich findet eine Reihe von Vorträgen zu diesem Thema statt. Die Termine hierzu werden jeweils in der örtlichen Presse bekanntgegeben. Ihre Kriminalpolizei Dillingen.

## ➔ **Beratung und Hilfe für sehbehinderte und blinde Menschen:**

Beratung und Hilfe für sehbehinderte und blinde Menschen bei uns in der Gemeinde Möttingen!

Die Bezirksgruppe Schwaben-Augsburg des Bayerischen Blinden- und Sehbehindertenbundes bietet am **Donnerstag, 12. November 2015, von 16.00 bis 18.00 Uhr, im Sitzungssaal im Rathaus in Möttingen** eine kostenlose und vertrauliche Beratung für blinde und sehbehinderte Menschen im Landkreis Donau-Ries an. Auf Ihr Kommen freut sich unsere Beraterin Petra Ragginger.

## ➔ **Katholische Kirche in Möttingen:**

- \* **Sonntag, 01.11.2015: 10.15 Uhr** - hl. Messe.
- \* **Samstag, 07.11.15: 18.30 Uhr**-Vorabendmesse.
- \* **Mittwoch, 11.11.2015: 19.00 Uhr** - Abendlob.
- \* **Donnerstag, 12.11.2015: 17.30 Uhr** - offenes Ohr mit Diakon Alexander Ott, Tel. 920674. **19.30 Uhr** - Bibel- u. Gebetskreis in Appetshfn.

- \* **Sonntag, 15.11.2015: 9.00 Uhr** - hl. Messe.
- \* **Mittwoch, 18.11.2015: 19.00 Uhr** - Abendlob.
- \* **Donnerstag, 19.11.2015: 19.00 Uhr** – Harburg, mit der Bibel unterwegs. Treffpunkt Kirche.
- \* **Sonntag, 22.11.2015: 10.15 Uhr** - hl. Messe.
- \* **Mittwoch, 25.11.2015: 19.00 Uhr** - Abendlob.
- \* **Donnerstag, 26.11.2015: 17.30 Uhr** - offenes Ohr mit Diakon Alexander Ott, Tel. 920674. **19.30 Uhr** - Bibel- u. Gebetskreis in Appetshfn.
- \* **Samstag, 28.11.2015: 7.00 Uhr** - Harburg, Rorate mit anschl. Frühstück. **18.30 Uhr** - Vorabendmesse.

## ➔ **Stricktreff „Heiße Nadel“:**

Seit August hat unser Stricktreff einen neuen Namen: „Heiße Nadel“. Dahinter stecken Menschen jeden Alters, die Lust und Freude an Handarbeiten haben und es lieben, in gemütlicher Runde beim Kaffeetrinken sich über die neusten Stricktrends auszutauschen. „*Kreativ am Nachmittag*“! **Wir treffen uns am 14.11.2015, um 14.00 Uhr, im Gasthaus „Zum Biber“ in Möttingen,** zum Stricken und gemütlichem Kaffee trinken und Kuchen essen. Altersstufe: Keine Begrenzung: jeder ist herzlich willkommen. Falls Sie Ihr Strickzeug vergessen haben - kein Problem. Eine kleine Auswahl an Wolle und Nadeln erhalten Sie vor Ort und schöne Sonderangebote. Auf Ihr Kommen freuen sich Marina Link + Christine Wiedemann.

## ➔ **Rieser Volkshochschule Nördlingen:**

### **Neuer Start für Frauen 2016**

Am Montag, 11. Januar 2016, startet die Rieser Volkshochschule Nördlingen wieder den Kurs „Neuer Start für Frauen“. Am Mittwoch, den **18. November 2015**, findet um 19.30 Uhr im Haus der Kultur, Judengasse 3, Raum 5, ein **Informationsabend** statt, zu dem alle interessierten Damen eingeladen sind. Nähere Informationen siehe Oktober - Gemeindeblatt.

## ➔ **VdK Sozialverband Bayern:**

🇩🇪 **Der Ortsverband Möttingen lädt zum VdK Info - Abend am 05.11.2015 ein.**

### **Thema:**

Neuregelungen in der Pflegeversicherung seit Januar 2015! Der Info-Abend ist am **Donnerstag, den 05.11.2015, um 19.00 Uhr**, im Sportheim Möttingen, mit der Kreisgeschäftsführerin Sylva Gebhard vom VdK Donau-Ries.

Es sind alle VdK Mitglieder und Nichtmitglieder des VdK Ortsverbands Möttingen eingeladen. Auf Euer kommen freut sich die Vorstandschaft

### **VdK-Haussammlung „Helft Wunden heilen“**

Bereits zum 69. Mal wird im Namen des Sozialverbandes VdK Bayern die Sammlung „Helft Wunden heilen“ durchgeführt.

Vom **16.10. bis 15.11.2015** werden die ehrenamtlichen Sammlerinnen und Sammler in den Orten von Haus zu Haus gehen und um Spenden für bedürftige Menschen in Bayern bitten. Diese Spendengelder werden unbürokratisch z.B. für Erholungsaufenthalte für bedürftige Menschen, als Einzelfallhilfen für Menschen in Not, für Arbeitsplätze für Menschen mit Behinderung und für die Unterstützung von kranken und einsamen Menschen durch das VdK-Ehrenamt eingesetzt.

Der Sozialverband VdK dankt bereits jetzt schon allen Sammlerinnen und Sammlern für Ihr Engagement und den Spendern für ihre herzliche Unterstützung unserer Arbeit.

### **Einladung zur Advents und Weihnachtsfeier**

Die VdK Ortsverbände Möttingen und Großsorheim veranstalten auch in diesem Jahr wieder eine gemeinsame und frohe Advents- und Weihnachtsfeier und laden dazu alle Mitglieder mit ihren Angehörigen und Freunden recht herzlich ein.

**Wann? Sonntag, 29.11.2015, um 13.30 Uhr**  
**Wo? Vereinsheim „Zur Alten Schule“ in Balgheim**

Nehmt Euch ein paar Stunden Zeit und kommt vorbei, wir wollen einige Lieder miteinander singen und nette Stunden zusammen verbringen. Wir wünschen allen Mitgliedern mit Angehörigen ein besinnliches Weihnachtsfest und viel Gesundheit und Zufriedenheit im Neuen Jahr 2016! Die Vorstandschaft der beiden VdK Ortsverbände Möttingen und Großsorheim.

### **Diakonieverein Mittleres Ries e.V. Deiningen:**

#### **Einladung zur Mitgliederversammlung**

Am **Sonntag, den 08. November 2015, um 14.00 Uhr**, hält der Diakonieverein Mittleres Ries e.V. seine diesjährige Mitgliederversammlung im **Gasthaus Glauning in Ehringen** ab.

Ein Unterhaltungsprogramm sowie Kaffee und Kuchen werden angeboten.

#### Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Bericht des Vorstandes
2. Bericht der Kassiererin
3. Entlastung des Vorstandes und der Kassiererin
4. Bericht der gGmbH
5. Satzungsänderung/Beschlüsse zum Betriebs- und Personalüberlassungsvertrag
6. Mittelverwendung des Vereins
7. Beschluss des Mitgliedsbeitrages 2016
8. Sonstiges, Wünsche, Anträge

Alle Mitglieder des Diakonievereins und Interessenten sind herzlich eingeladen.

### **Neuaufgabe des Bildungsprogramms-Forst am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Nördlingen:**

Wegen des großen Teilnehmerinteresses in den vergangenen Jahren wird das Bildungsprogramm Forst (BiFo) auch im kommenden Winterhalbjahr bereits in neunter Auflage wieder angeboten.

BiFo richtet sich vor allem an Waldbesitzer, die mehr über ihren Wald und seine Bewirtschaftung erfahren wollen.

Wenn auch im Wald keine Frauenquote existiert, wollen wir nicht versäumen, unser Angebot auch an Waldbesitzerinnen zu richten, die bisher stark unterrepräsentiert waren.

Im Zeitraum vom **18.11.2015 bis 03.02.2016** wird im Rahmen von 9 Abendveranstaltungen jeweils mittwochs ab 19.00 Uhr in der Aula des Amtes von den Försterinnen und Förstern des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Nördlingen und der WBV Nordschwaben Basiswissen zu Wald und Forstwirtschaft vermittelt.

Die Veranstaltungsreihe ist für alle Teilnehmer kostenlos. Einem vielfach geäußerten Wunsch der Teilnehmer aus den Vorjahren entsprechend, wird ein Kompendium an Lehrgangsunterlagen angeboten, für das 50 Euro zur Kostendeckung berechnet werden. Teilnehmer der Vorjahre können das Kompendium ebenfalls über das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten beziehen. Die Reihe ist in Einzelmodule untergliedert, die es ermöglichen, dass versäumte Einzelveranstaltungen im Folgejahr nach belegt werden können.

## Das Programm:

Datum	Inhalte
18.11.2015	Unsere Hauptbaumarten Teil 1
25.11.2015	Unsere Hauptbaumarten Teil 2
02.12.2015	Forstliches Recht/Förderung
09.12.2015	Waldschutz
16.12.2015	Verjüngung von Waldbeständen
13.01.2016	Holzbereitstellung/Sortierung
20.01.2016	Arbeitssicherheit
27.01.2016	WBV, Hilfe von Außen, Unternehmereinsatz
03.02.2016	Waldpflege
05.02.2016	Waldnachmittag / Außenübungen

Die Anzahl ist auf maximal 60 Teilnehmer beschränkt. Die Berücksichtigung erfolgt in der Reihenfolge der eingegangenen Anmeldungen. Das Anmeldeformular sowie weitere Informationen zum Bildungsprogramm Forst finden Sie auf der Internetseite des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Nördlingen [www.aelf-nd.bayern.de](http://www.aelf-nd.bayern.de) oder unter der Telefonnummer 09081/2106-0.

## ➤ Energieberatung für den Landkreis:

- ✓ **12.11.2015 von 14.00 bis 17.00 Uhr** in Donauwörth im neuen VHS-Gebäude im Spindeltal (Terminvereinbarung: 0906/74-258).
- ✓ **19.11.2015 von 14.00 bis 17.00 Uhr** in Nördlingen in der Bauinnung Donau-Ries, Kerschensteiner Str. 35 (Terminvereinbarung: 09081/25970).

## ➤ Versicherungskammer – Stiftung:

Die Versicherungskammer Stiftung fördert Projekte, die sich im Bereich der Lebensrettung und Unfallvermeidung engagieren, sich der Prävention von Straftaten sowie der Sicherheit im öffentlichen Verkehr widmen oder auch soziale Aufgaben im Bereich der Feuerwehren wahrnehmen.

Der Schwerpunkt liegt in diesem Spektrum insbesondere darin, Menschen zum ehrenamtlichen Engagement zu befähigen, sie darin zu unterstützen und ihre gesellschaftliche Anerkennung zu fördern. **Das Ehrenamt braucht Anerkennung, Vorbilder und vor allem Nachwuchs!**

Viele ehrenamtlich organisierte Initiativen und Vereine haben tolle Aktionen, wie man Jugendliche zum Mitmachen motiviert. Genau diese Projekte und Ideen will der **Ehrenamtspreis 2016** auszeichnen. Zum einen weil sie erfolgreich, (un-)konventionell, aber vor allem wichtig für eine nachhaltige Entwicklung im Ehrenamt sind. Zum anderen weil sie beispielgebend für andere Organisationen oder Institutionen sein können, die selbst dringend Nachwuchs suchen. Denn jeder der was für andere tut, hilft und unterstützt – ohne dabei an seinen eigenen Vorteil zu denken - ist ein wichtiger Bestandteil unserer Gesellschaft! Für den Preis kann man sich in folgenden Kategorien bewerben:

- **WIR GESTALTEN! - ein laufendes Projekt, das viele Jugendliche zum Mitmachen begeistert, wird mit 5000,- € prämiert.**
- **WIR STARTEN DURCH! - eine Projektidee, die in den Startlöchern steht, wird mit 2000,- € prämiert.**

Einsendeschluss ist der 30. Januar 2016.

Weitere Informationen, den Flyer zum Download und die Bewerbungsunterlagen finden Sie unter: <http://www.versicherungskammer-stiftung.de/stiftung/foerderwettbewerbe/ehrenamtspreis.html>

## ➤ Kreisjugendring Donau-Ries:

- ➔ **Ein cooles Wochenende für Ehrenamtliche in der Jugendarbeit vom 27. bis 29.11.2015**  
Drei Tage werden gemeinsam im Jugendtagungshaus in Reimlingen verbracht und dabei viele interessante Themen rund um die Jugendarbeit bearbeitet. Rechtliche Tipps (z.B. die Aufsichtspflicht oder Haftungsfragen), sowie die Rolle und Aufgaben eines Gruppenleiters werden gemeinsam erarbeitet. Aber auch die Fragen „Wie löse ich einen Konflikt?“ oder „Wie entwickeln sich Kinder und Jugendliche?“, werden mit abwechslungsreichen Methoden vermittelt. Nähere Informationen und die Anmeldung zum Juleica - Wochenende gibt es direkt in der KJR Geschäftsstelle, Kreuzfeldstr. 12 in Donauwörth, telefonisch 0906/21780 oder per Mail [info@kjr-donau-ries.de](mailto:info@kjr-donau-ries.de) oder auf der Homepage [www.kjr-donau-ries.de](http://www.kjr-donau-ries.de).

- ➔ **Auf die Bretter, fertig, los!**  
**Anmeldung für die KJR-Schneefreizeit läuft!**  
Vom **02. bis 06. Januar 2016** geht es wieder ins Schweizer Engadin nach Scuol (Skigebiet Motta Naluns).

Hier bieten wir für 40 junge Leute im Alter von 14 bis 18 Jahren die Möglichkeit, sich in der weißen Pracht so richtig austoben. Die Teilnehmergebühren betragen 229,00 Euro (Geschwister je 219,00 €) und beinhaltet die Fahrt mit dem Reisebus ins Skigebiet, Transferfahrten vor Ort, Verpflegung und Unterkunft, Versicherungen sowie die Betreuung durch das KJR-Betreuersteam. Nur der Skipass muss noch extra bezahlt werden - je nach Alter zwischen ca. 90,00 und 145,00 CHF. Weitere Informationen und Anmeldeformulare sind beim Kreisjugendring Donau-Ries, Kreuzfeldstraße 12, 86609 Donauwörth, Tel. 0906/21780, Fax: 0906/22247, [www.kjr-donau-ries.de](http://www.kjr-donau-ries.de) oder per E-Mail: [info@kjr-donau-ries.de](mailto:info@kjr-donau-ries.de) erhältlich. Anmeldeschluss 06.12.15

### **Herbstkonzert des Gesangverein Mönchsdeggingen am 07.11.2015:**

Der Gesangverein Mönchsdeggingen lädt alle musikbegeisterten Zuhörer aus Nah und Fern ganz herzlich zu seinem diesjährigen Herbstkonzert mit dem Doppelquartett Bissingen am Samstag, den 07.11.2015, im Saal des Gasthauses „Zur Rose“ in Mönchsdeggingen ein. Beginn 19.30 Uhr. Der Eintritt ist frei.

## Sonstiges, Vereine und Verbände der Ortsteile

Für den Inhalt sind die Inserenten selber verantwortlich!



### Möttingen



### Krippe und Kindergarten Pustebume Möttingen



#### Einladung zum Elternabend

Am Dienstag, den 17.11.2015, um 19.30 Uhr.

**Thema:** Gibt's im Himmel Schokolade? (Mit Kindern über den Tod sprechen!)

Fragen nach Tod und Trauer, nach Gott und Himmel sind für Kinder ganz normal. Kinder reagieren ganz unterschiedlich, wenn jemand stirbt, je nach Alter, Entwicklungsstufe oder auch wie stark sie selbst betroffen sind. Fragen wie: „Kommt der tote Vogel in den Himmel?“, oder „Wo ist der Opa jetzt?“, sind dann plötzlich eine Herausforderung für uns.

Wie redet man mit Kindern über den Tod? Unsere Referentin, Frau Pfarrerin Funk, möchte Ihnen einige Antworten und Hilfestellung zu diesem Thema geben. Dazu laden wir alle interessierten Eltern recht herzlich ein. Unkostenbeitrag: 2,- €.  
Auf Ihren Besuch freut sich das KiGa-Team und der Elterbeirat vom Kindergarten Pustebume.

### **Evang. Kirchengemeinde Möttingen:**

**Herzliche Einladung zum ersten Krabbel-Gottesdienst am Samstag, 28. November 2015, um 16 Uhr in der St. Georgskirche in Möttingen.**

Eingeladen sind alle Kinder von 0-3 Jahren, ihre großen Geschwister, Eltern und Großeltern. Gemeinsam wollen wir einen Gottesdienst feiern, der alle Sinne anspricht und Freude macht. Die Kirche wird geheizt sein, ein warmer Anzug kann aber sicher nicht schaden.  
Evang.-Luth. Pfarramt Möttingen-Grosselfingen-Enkingen, Tel.: 09081/9389, Fax 09081/24530, EMail: [pfarramt.grosselfingen@elkb.de](mailto:pfarramt.grosselfingen@elkb.de)  
Internet: [www.moettingen-evangelisch.de](http://www.moettingen-evangelisch.de)

### **Obst + Gartenbauverein Möttingen/Enk.:**

**Apfelzwerge am 21.11.2015:** Wir basteln und schauen zurück auf unsere tolle Zwergenzeit.



### Balgheim

### **Frauenkreis Balgheim:**

Unser nächstes Treffen findet am **Dienstag, den 17.11.2015, um 14.00 Uhr**, im Vereinsheim „Zur Alten Schule“ statt. Hiermit ergeht herzliche Einladung.

### **'s Dorftheater Balgheim:**

's Dorftheater Balgheim führt im Vogelbauerhof das Stück „*D'r Lottogewinn*“ oder „*Wenn Opa über die Stränge schlägt*“ auf!  
Die Aufführungen sind am Sonntag, dem 08.11.2015 und 15.11.2015, jeweils um 14.30 Uhr, sowie am 07.11., 13.11. und 14.11.2015 jeweils um 19.30 Uhr.

Anmeldungen sind möglich bei H. Wiedemann (09083/767) oder per Email [wiedemannhhm@t-online.de](mailto:wiedemannhhm@t-online.de).



## ➔ Kaffee-Treff Balgheim:

**An alle Mama's und Papa's  
mit Baby, Klein- oder Schulkind**

Wir wollen alle oben genannten Mütter/Väter zu unserem **Treffen am Montag, den 09.11.2015**, um ca. 9:00 Uhr ins Vereinsheim einladen. Manche kennen sich nur flüchtig oder gar nicht. Das wollen wir ändern! **JEDER** ist herzlich eingeladen und willkommen. Wer möchte kann z.B. noch ein paar Plätzchen, Lebkuchen usw. mitbringen. Weitere Informationen bei Anke Knappe (Tel. 09083/920213).



**Appetshofen/Lierheim**



## ➔ Feuerwehr Appetshofen/Lierheim:

**Montag, 02.11.2015, 19.00 Uhr, Schulung!**



**Kindergarten  
„Villa Kunterbunt“**

## 🚩 Einladung zum Laternenfest

Liebe Appetshofener und Lierheimer,  
liebe Gemeindebürger,

### ***Bunte Lichter ziehen wieder durch die Dunkelheit.***

Zum traditionellen Laternenumzug lädt der Kindergarten Villa Kunterbunt alle großen und kleinen Leute aus der Gemeinde ganz herzlich ein. Wir treffen uns **am Freitag, den 13.11.2015 um 17.15 Uhr am Kindergarten**, damit wir pünktlich um 17.30 Uhr los laufen können. Dann ziehen die Kinder singend mit Geschwistern, Eltern und Erziehern durch das Dorf.

In der Kirche St. Jakobus werden die Kinder die Laterne Lumina vorstellen. Nach der Aufführung laufen alle im Licht der Laternen zurück zum Kindergarten, wo sich jeder mit Wurstsemmeln, Glühwein, Punsch und Lebkuchen stärken und am Lagerfeuer aufwärmen kann.

Die Kinder, der Elternbeirat und das KiGa-Team freuen sich auf Ihren Besuch. Bei Regen ist der Umzug am Montag, den 16.11.2015 zur gleichen Zeit.

## 🚩 Neuer Elternbeirat gewählt

**Im Kindergartenjahr 2015/16 wurden folgende Ämter vergeben:**

- 1. Vorsitzende: Martina Lang
- 2. Vorsitzende u. Schriftführer: Claudia Häfele
- Kassenwart: Patricia Wartensleben
- Öffentlichkeitsarbeit: Daniela Baumann
- Beisitzer: Sandra Faul und Kerstin Schneider

Wir wünschen uns eine rege und vertrauensvolle Zusammenarbeit aller Eltern, Erzieherinnen und dem Elternbeirat, besonders bei den Veranstaltungen und Aktivitäten im gesamten Jahr.

## 🚩 Altpapiersammlung am 25.11.2015

Am Mittwoch, den 25.11.2015, findet zu Gunsten des Kindergartens Appetshofen/Lierheim eine von der Firma Jilka/Wechingen durchgeführte Altpapiersammlung statt.

- Altkleider (nur tragfähig)
- Altpapier
- KFZ - und Schlepperbatterien
- Schrott und Alteisen jeglicher Art

Bitte stellen Sie das Sammelgut ab 7.00 Uhr am Straßenrand bereit. Für Ihre Unterstützung sagen wir im Namen der Kindergartenkinder aus der "Villa Kunterbunt" herzlichen Dank!

## ➔ Frauenkreis Appetshofen/Lierheim:

Der Frauenkreis Appetshofen/Lierheim trifft sich am Mittwoch, den 04.11.2015 um 19.30 Uhr im Gemeindesaal Appetshofen. Es ergeht eine herzliche Einladung.

## ➔ Seniorentreff Appetshofen/Lierheim:

Es wird herzlich zum Seniorentreffen am **Sonntag, den 08.11.2015, um 13.30 Uhr**, in den „Gemeindesaal“ eingeladen. Falls Sie einen Kuchen backen möchten, teilen Sie dies bitte Herrn Gerhard Wiedemann, Tel. 728 mit.

## ➔ Obst- und Gartenbauverein Appetshofen- Lierheim e.V.:

Der Obst- und Gartenbauverein Appetshofen-Lierheim e.V. lädt alle Gemeindebürger ganz herzlich zu einem vorweihnachtlichen Liedernachmittag mit Hans Löffler ein. Verbringen Sie mit uns einen kurzweiligen Nachmittag bei Kaffee und Kuchen am **Samstag, den 14.11.2015 ab 13.30 Uhr** im Schützenheim in Appetshofen. Auf Ihr Kommen freut sich die Vorstandschaft des Obst- und Gartenbauvereins Appetshofen/Lierheim.



## Kleinsorheim

### Dorf- und Bürgerverein „Erhalten und Gestalten“:

#### *Weihnachts-Basar im Welser-Stadel*

am Samstag, 21.11.2015 von 16.00 bis 21.00 Uhr  
am Sonntag, 22.11.2015 von 14.00 bis 20.00 Uhr

Zur Einstimmung auf die Adventszeit spielt der Posaenchor (Samstag 16 Uhr, Sonntag 17 Uhr). Außerdem unterhält uns der „Singtreff“ mit seinen Liedern (Samstag 18 Uhr). Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt. Auf viele Gäste freut sich der Dorf- und Bürgerverein „Erhalten u. Gestalten“ Kleinsorheim.

### Einladung an die Jagdgenossen Kleinsorheim zum Rehessen am 28.11.15:

Das Rehessen findet am Samstag, den 28.11.2015, um 19.30 Uhr, im Gasthaus Schröppel statt.

## Anzeigen

Für den Inhalt des Anzeigenteils sind die Inserenten verantwortlich!

### **Bügeln:**

sämtlicher Oberbekleidung!



### **Heißmangeln:**

Tisch- u. Bettwäsche, Vorhänge usw.

Bettina Lehnert-Paris, Kumme Gwand 54 a,  
86753 Möttingen, Tel. 09083-920420

### *Einladung*



*zum Jahresabschlusskonzert  
des Musikvereins Mönchsdeggingen  
am 28. November um 19:30 Uhr*

*in der Turnhalle  
der Verbandsschule Mönchsdeggingen*

#### Mitwirkende:

*Jugendkapelle Mönchsdeggingen  
Musikverein Mönchsdeggingen*

## Haltbare Spätäpfel

ungespritzt abzugeben, Kilo: 1,- Euro  
Handy 0160/5520038

AUCH NÄCHSTES JAHR WIEDER BEITRÄGE  
BEI DER KFZ-VERSICHERUNG SPAREN.



### MICHAEL WIEDMANN PROMA VERSICHERUNGSMAKLER

- Kostenlose, gesellschaftsneutrale Optimierung Ihrer Versicherung
- **Sparen Sie bei der KFZ-Versicherung bares Geld!** Wir vergleichen für Sie über 100 Versicherer

Ihr Versicherungsmakler  
Michael Wiedmann

Telefon 0 90 83 / 92 03 48  
Fax 0 90 83 / 92 03 47

E-Mail [m.wiedmann@proma-vm.de](mailto:m.wiedmann@proma-vm.de)  
Internet [www.proma-vm.de](http://www.proma-vm.de)

**PROMA**



**... viel Raum  
zum Wohnen,  
Leben und  
Arbeiten**

**Die familienfreundliche Gemeinde  
mit großer Auswahl an Wohnbauflächen und  
Freizeitangeboten!**

## Stellenausschreibung

Die Gemeinde Möttingen sucht ab

**01.09.2016**

für die gemeindlichen Kindergärten „Pustebume“  
Möttingen (mit Krippe) und „Villa Kunterbunt“  
Appetshofen wieder mehrere

### Erzieherpraktikanten/Innen

Bitte bewerben Sie sich schriftlich oder per Email mit den  
üblichen Unterlagen!

Gemeinde Möttingen + Pfarrgasse 6 + 86753 Möttingen

Telefon: 09083/9610-13 + Telefax: 09083/9610-15

Email: [gemeinde@moettingen.de](mailto:gemeinde@moettingen.de) + [www.moettingen.de](http://www.moettingen.de)